

# Amtsblatt der Stadt Übach-Palenberg

28. Jahrgang  
amtsblatt@uebach-palenberg.de | 02451 / 979 - 0



15. Dezember 2025 | Nr. 17  
Hg.: Stadt Übach-Palenberg | Die Bürgermeisterin

## Feiern Sie den Start ins neue Jahr beim Bürgerempfang der Stadt Übach-Palenberg

Dieser findet am 9. Januar 2026 ab 19.00 Uhr statt.

Die Stadt Übach-Palenberg lädt herzlich zu ihrem Neujahrsempfang ein. Bürgermeisterin Christine Stadler, die ihr Amt am 1. November 2025 angetreten hat, freut sich darauf, ihren ersten Bürgerempfang zu begehen und in diesem Rahmen möglichst vielen Bürgerinnen und Bürgern persönlich zu begegnen.

In ihrer Ansprache wird sie einen kurzen Rückblick auf die ersten Monate ihrer Amtszeit geben, den neuen Verwaltungsvorstand vorstellen und sich vor allem den Perspektiven des kommenden Jahres widmen. Ihr Fokus liegt klar auf der Zukunft: auf der Fortführung der Stadtentwicklung, der konsequenten Nutzung relevanter Förderprogramme und der Weiterarbeit an zentralen Projekten, die Übach-Palenberg nachhaltig stärken sollen. Der Bürgerempfang bietet damit den idealen Rahmen, um mit den Gästen über Chancen, Ziele und die Ausrichtung der weiteren Entwicklung ins Gespräch zu kommen. Bürgermeisterin Stadler ist überzeugt, dass ein offener Austausch zwischen Verwaltung, Politik, Vereinen, Wirtschaft und Bürgerschaft entscheidend für ein lebendiges und fortschrittliches Übach-Palenberg ist.

Für besondere Momente sorgen erneut kreative Walking Acts, die sich unter die Gäste mischen und den Abend mit spontanen Begegnungen bereichern. Musikalisch begleitet die Jazzband „Streetlight“ die Veranstaltung und schafft einen stimmungsvollen Rahmen, der zum Verweilen und zum Austausch einlädt. So verbindet der Bürgerempfang festliche Elemente mit einem unkomplizierten, offenen Charakter, der Begegnungen auf Augenhöhe fördert. Bürgermeisterin Christine Stadler und die Stadtverwaltung laden alle Interessierten herzlich ein, gemeinsam auf ein vielversprechendes Jahr 2026 anzustoßen, das



Bild; Stadt

im Zeichen von Dialog, Zusammenarbeit und der engagierten Weiterentwicklung der Stadt stehen soll.

Alle sind herzlich eingeladen, am Bürgerempfang teilzunehmen und den Beginn des neuen Jahres in Gemeinschaft zu feiern. Zur besseren Planbarkeit bitten wir jedoch um eine Anmeldung, die ganz einfach über den folgenden QR-Code erfolgen kann.



MILZ & LINDEMANN  
AUTOMOBILE



[www.milz-lindemann.de](http://www.milz-lindemann.de)

Übach-Palenberg, Holthausener Str. 160

### Der NEUE Mitsubishi MG S 5 ist da!

Als Elektro, Plug In Hybrid,  
Hybrid und Benzin!

Jetzt ansehen und  
Probe fahren!



Jetzt bei uns!



## Editorial



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
liebe Leserinnen und Leser des Amtsblattes,

mitten im Advent blicken wir auf eine stimmungsvolle und schöne Zeit in unserer Stadt: Die einladende Aktion „Lichter an am Weihnachtsbaum“ auf dem Lindenplatz in Boscheln und erstmalig auf dem Place de-Rosny-Sous-Bois in Palenberg haben uns bereits zu Beginn des Monats ein Gefühl von vorweihnachtlicher Stimmung und schönem Beisammensein geschenkt. Ein Höhepunkt war auch in diesem Jahr wieder der traditionelle Nikolausmarkt auf unserem Rathausplatz mit seinen liebevoll dekorierten kleinen Buden, duftenden

Köstlichkeiten und den vielfältig gestalteten Angeboten und Bühnenauftritten. Zahlreiche Ausstellerinnen und Aussteller, sowie engagierte Ehrenamtliche haben ihn zu dem gemacht, was er inzwischen ist: eine Tradition, die unser Stadtleben bereichert und jedes Jahr aufs Neue Familien, Freundeskreise und Nachbarschaften zusammenführt. Ihnen allen gilt mein herzlicher Dank.

Gerade im Advent schauen viele Familien aber auch besonders auf die Kinder in unserer Stadt – auf ihre Vorfreude, ihre Wünsche und ihre Hoffnungen. Sie erinnern uns daran, wie wertvoll Momente der Geborgenheit, des Staunens und des Miteinanders sind. Diese Zeit lädt uns ein, ihnen gute Wege in die Zukunft zu ebnet, aufmerksam zuzuhören und die Welt ein Stück heller zu machen.

Zugleich leben wir in einer Zeit, die für viele Menschen Fragen, Unsicherheiten und auch manche Sorge bereithält. Umso wichtiger ist es, dass wir als Gemeinschaft zusammenstehen. Hoffnung wächst dort, wo Menschen füreinander da sind – und Übach-Palenberg zeigt uns immer wieder, wie stark dieses Miteinander sein kann.

Mit diesem Blick nach vorn freue ich mich sehr auf den Bürgerempfang am 9. Januar im Pädagogischen Zentrum, zu dem ich Sie bereits heute herzlich einlade. Lassen Sie uns dort gemeinsam ins neue Jahr starten, miteinander sprechen und Ideen teilen, die unsere Stadt weiter voranbringen.

Nur einen Tag später, am Samstag, den 10. Januar, erwartet Sie um 20.00 Uhr – ebenfalls im Pädagogischen Zentrum – ein musikalisches Highlight: das Neujahrskonzert der Jungen Philharmonie Köln. Unter der Leitung von Dirigent Volker Hartung präsentieren junge Musikerinnen und Musiker ein abwechslungsreiches Programm. Weitere Informationen finden Sie auf der städtischen Homepage unter [www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de).

Ich wünsche Ihnen eine gesegnete und friedliche Weihnachtszeit und einen hoffnungsvollen Jahreswechsel.

Ihre

Christine Stadler  
Bürgermeisterin der Stadt Übach-Palenberg

## Informationen aus der Stadtverwaltung

### Aufruf zur Einsendung von Veranstaltungsbildern für den Jahresrückblick 2025

Der Bürgerempfang bildet traditionell den Auftakt ins neue Jahr in Übach-Palenberg. In festlicher Atmosphäre werden gemeinsam mit zahlreichen Gästen aus Politik, Wirtschaft, Vereinen und Bürgerschaft die Höhepunkte des vergangenen Jahres gewürdigt und ein Ausblick auf Projekte und Entwicklungen im kommenden Jahr gegeben.

Ein fester Bestandteil des Abends ist dabei die Präsentation eines bebilderten Jahresrückblicks, der zentrale Ereignisse und besondere Momente aus dem Stadtgeschehen in Erinnerung ruft.

Im Rahmen der Vorbereitungen fiel auf, dass viele schöne und bedeutende Momente des Stadtlebens bisher nicht dokumentiert sind, darunter Karnevalssitzungen, Sportturniere, Vereinsveranstaltungen oder andere besondere Anlässe. Um diese Lücken im Rückblick zu schließen, sind Einsendungen aus der Bürgerschaft gefragt.

Gesucht werden Fotos von Veranstaltungen in Übach-Palenberg aus dem Jahr 2025. Ob Aufnahmen vom Vereinsleben, Sportereignissen, Festen oder kulturellen Veranstaltungen – alle Beiträge sind willkommen.

So funktioniert die Teilnahme:

1. Fotos auswählen: Es ist sicherzustellen, dass alle Rechte an den Bildern vorliegen.
2. Kurze Beschreibung beifügen: Informationen zu Zeitpunkt, Ort und Anlass der Aufnahme sowie ggf. abgebildete Personen oder Gruppen.
3. Einsendung per E-Mail an: [amtsblatt@uebach-palenberg.de](mailto:amtsblatt@uebach-palenberg.de) bis zum 5. Januar 2026

Mit der Einsendung der Bilder erklären Sie, dass Sie über alle Rechte an den eingereichten Bildern verfügen und dass die Bilder frei von Rechten Dritter sind. Sie räumen der Stadt Übach-Palenberg das Recht ein, die Bilder unentgeltlich zu nutzen. Dies schließt die Nutzung im Rahmen des Jahresrückblicks sowie die Veröffentlichung im Amtsblatt und auf der städtischen Homepage ein. Die von den Teilnehmenden angegebenen persönlichen Daten werden ausschließlich zu diesem Zweck genutzt und nicht an Dritte weitergegeben. Mit der Einsendung der Bilder stimmen Sie diesen Teilnahmebedingungen zu.



## Die Stadtverwaltung stellt sich neu auf

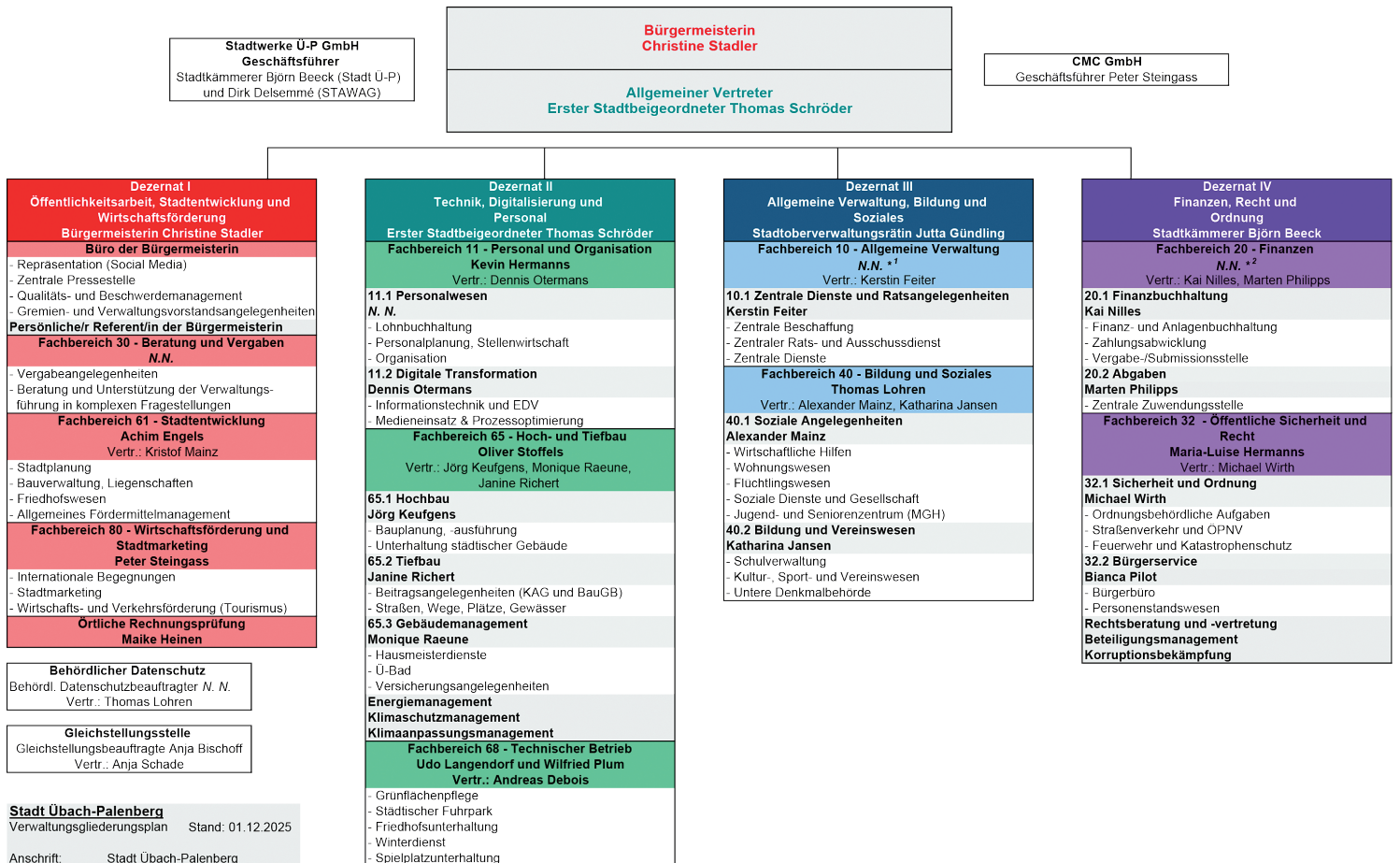
Anlässlich einer Betriebsversammlung stellte Bürgermeisterin Stadler die neue Organisationsstruktur der Stadtverwaltung Übach-Palenberg vor. Seit dem 1. Dezember 2025 ist ein neuer Verwaltungsgliederungsplan in Kraft getreten. Die Verwaltungsstruktur wurde neu geordnet und umfasst nun vier Dezernate, die wie folgt aufgeteilt sind:

- **Dezernat I**  
Öffentlichkeitsarbeit, Stadtentwicklung und Wirtschaftsförderung  
Leitung: Bürgermeisterin Christine Stadler
- **Dezernat II**  
Technik, Digitalisierung und Personal  
Leitung: Erster Stadtbeigeordneter Thomas Schröder
- **Dezernat III**  
Allgemeine Verwaltung, Bildung und Soziales  
Leitung: Dezernentin Jutta Gündling
- **Dezernat IV**  
Finanzen, Recht und Ordnung  
Leitung: Dezernent und Stadtkämmerer Björn Beeck



v.l.n.r. Erster Stadtbeigeordneter Thomas Schröder, Bürgermeisterin Christine Stadler, Dezernentin Jutta Gündling, Dezernent und Stadtkämmerer Björn Beeck

Bild: Stadt



\* 1: wird übergangsweise durch Dezernatsleitung Gündling vertreten

\* 2: wird übergangsweise durch Dezernatsleitung Beeck vertreten



## Schließung des Rathauses zur Einsparung von Energie im Zeitraum 24. Dezember 2025 bis einschließlich 4. Januar 2026

Die Stadt Übach-Palenberg informiert darüber, dass das Rathaus und das Mehrgenerationenhaus im Zeitraum vom 24. Dezember 2025 bis einschließlich 4. Januar 2026 geschlossen bleiben.

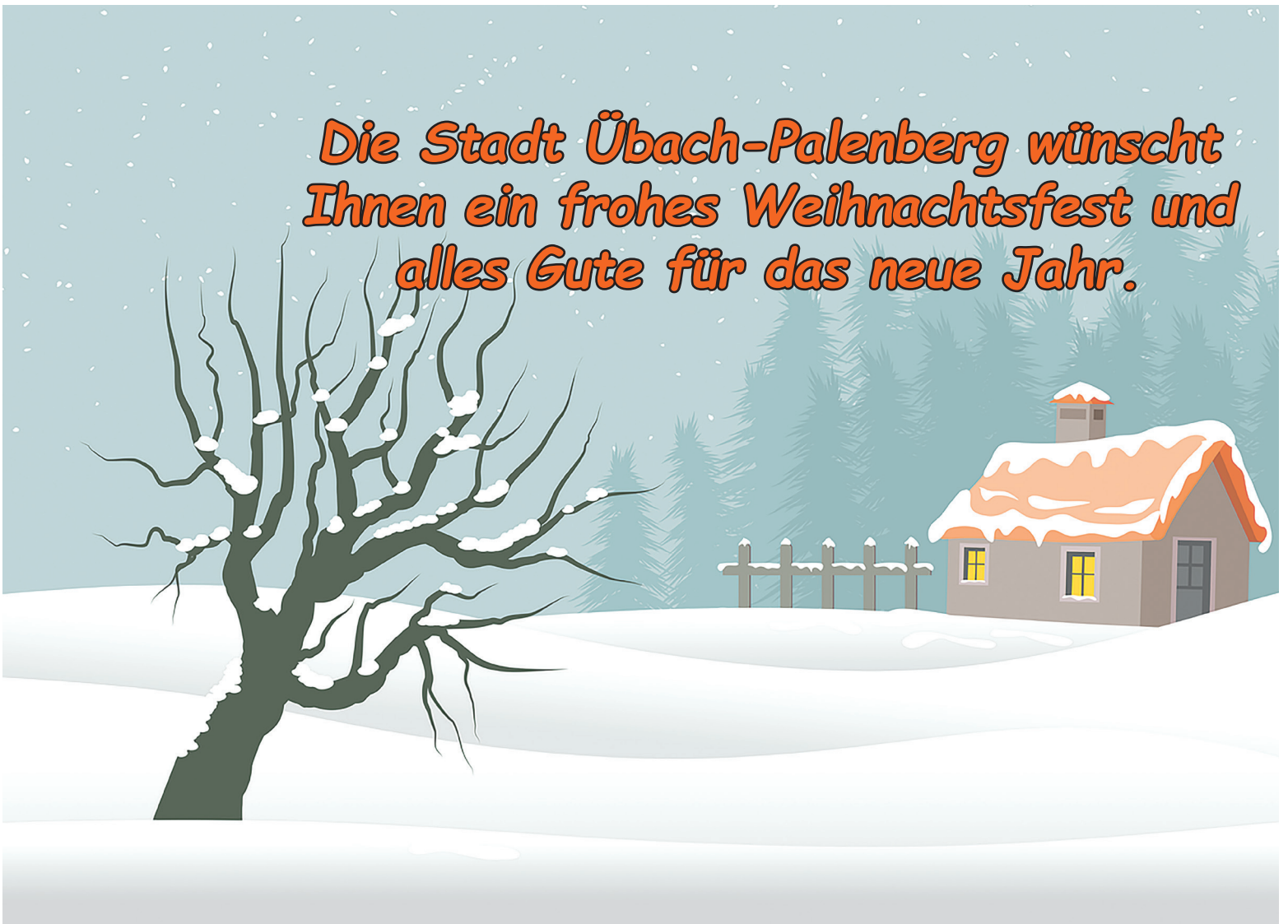
Das Ü-Bad bleibt an den Tagen 24. Dezember 2025, 25. Dezember 2025, 26. Dezember 2025, 31. Dezember 2025 und 1. Januar 2026 geschlossen. Die aktuellen Öffnungszeiten können der Homepage [www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de) entnommen werden.

Durch diese Maßnahme soll wie in den Jahren zuvor Energie eingespart werden.

Für die Beurkundung von Sterbefällen ist das Standesamt am 30. Dezember 2025 in der Zeit von 8.30 bis 10.30 Uhr telefonisch unter der Rufnummer 02451/979-3422 erreichbar.

Ab dem 4. Januar 2026 gelten wieder die gewohnten Öffnungszeiten.

**Die Stadt Übach-Palenberg wünscht  
Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und  
alles Gute für das neue Jahr.**



# Holländer

Radio - Fernseh - Hausgeräte Reparaturdienst

Übach-Palenberg  
Carolus-Magnus-Str. 47  
Tel. 02451 - 48074

**Neu- und Gebrauch-Geräte**  
Waschmaschinen, Trockner, Spülmaschinen  
AEG - Bosch - Siemens - Amica - Gorenje - Miele



# Sportlerehrung 2025

Sportliche Leistungen und Ehrenamtliches Engagement im Fokus



Volles Haus bei der diesjährigen Sportlerehrung

Bilder: Stadt

**I**m festlichen Ambiente des Schlosses Zweibrücken ehrte erstmals Bürgermeisterin Christine Stadler die herausragenden Sportlerinnen und Sportler der Stadt Übach-Palenberg. In ihrer Ansprache betonte sie, dass im Sport Herkunft, Status und Einkommen keine Rolle spielen. „Leistung entsteht nicht zufällig“, so Stadler, „sondern durch Disziplin, Einsatz und die Fähigkeit, immer wieder aufzustehen.“ Sport zeige Haltung, die weit über den Wettkampf hinaus Bedeutung habe. „Er baut Brücken zwischen Menschen und macht unsere Stadt stark und lebendig.“

Ihr besonderer Dank galt auch denjenigen, die dafür sorgen, dass sportliche Leistungen überhaupt möglich werden: den Trainerinnen und Trainern, den Übungsleiterinnen und Übungsleitern, den vielen ehrenamtlich Engagierten in den Vereinen. „Sie sind das Rückgrat unserer Sportlandschaft. Sie organisieren, motivieren, begleiten – oft still im Hintergrund, aber mit einer Energie und Leidenschaft, die gar nicht genug gewürdigt werden kann. Dieses Engagement ist unbezahlbar“, unterstrich sie.

Geehrt wurden zahlreiche Athletinnen und Athleten aus unterschiedlichen Disziplinen:

SV 09 Scherpenseel-Grotenrath e.V. – 1. Herrenmannschaft:

Die Mannschaft schrieb im Mittelrheinpo-

kal Vereinsgeschichte. Als einzige Kreisligamannschaft gelang es ihr in die zweite Runde. Zur Mannschaft gehören Raphael Defruytier, Mirco Dreßler, Giulio Farina, Luca Farina, Lukas Gehde, Dennis Gneist, Andreas Grotthaus, Marvin Heinen, Niklas Herzogenrath, Dustin Hilberath, Jannik Karzell, Marlin Kornetka, Norman Krause, Dennis Kuhn, Niklas Maaßen, Meriton Mehdiji, Janis Oerter, Jannik Petersen, Tom Scherpe, Norman Schulze, Elias Schwab, Lukas Schwarze, Sebastian Störmer, Markus Stumvoll, Marcel Worm sowie die Trainer Björn Hilberath und Detlef Drews.

Schwimmverein Übach-Palenberg e.V.:

Wolfgang Heuer, Alina Bärwald, Hanna Bonn, Holger Fietz, Alain Krichel, Jürgen Herff, Mats Poniatowski, Julian Pozimski und Lisa Gerkens erzielten zahlreiche Podestplätze.

Ehrenamt Schwimmsport:

Geehrt wurden Rebecca Jungnitsch, die seit über 20 Jahren das Anfängerschwimmen beim Schwimmverein Übach-Palenberg e.V. prägt, sowie Martin Strieder, Kampfrichter und Schiedsrichter mit der beeindruckenden Leistung von über 350 Wettkampfab schnitten.

VfR Übach-Palenberg e.V. – Abteilung Boxen: Ausgezeichnet wurde Valentino Eshes, 19 Jahre alt, Mittelrheinmeister 2022 und einer der jüngsten nationalen und internationalen

Kampfrichter Deutschlands.

VfR Übach-Palenberg Handball e.V.:

Das Team der männlichen E-Jugend mit ihren Trainern Jonas de Jong und Sebastian Hermann wurde für eine fast perfekte Saison mit nur einer Niederlage und dem Aufstieg in die Regionsliga geehrt. Zur Mannschaft gehören Thilo Schlagenhof, Julius Böven, Samuel Schwarz, Moritz Hansen, Henry Hansen, Christian Du Marchie Sarvaas, Henri Jorre Jacobs, Paul Kogel, Titus Appel, Maxime Kowalczyk, Mika Naumann und Elias Skibba.

Ebenfalls aufsteigen konnte die erste Herrenmannschaft und zwar in die Regionsoberliga und gewann sogar die Meisterschaft.

Geehrt wurden Marc Dohmen, Nils Kupfer, Aron Breckner, Marc Frantzen, Joshua Knipp-rath, Andreas Brücker, Jan Spätgens, Sebastian Hermann, Christian Kaunitz, Ben Bontenbroich, Sven Ohls, Pascal Schmidt, Sven Nussbaum, Simon Niessen, Raphael Blaucik, Finn Lippek, Tobias Baumanns und Robin Theissen.

SV Rot-Weiß Schlafhorst e.V.:

Thomas Muschkat, Frederic Baum, Heribert Reinartz, Maciej Kmicinski, Dietmar Seel, Dr. Hans-Jörg Maus, Lukas Troschke, Sandra Venghaus sowie Nachwuchstalent Theo Wasiljew sammelten Erfolge in zahlreichen Disziplinen.



# Information der Gleichstellungsbeauftragten

## Ein Leuchten gegen das Schweigen – Orange Day 25. November 2025

Als Gleichstellungsbeauftragte darf ich von der in diesem Jahr erstmalig gemeinsamen Veranstaltung der Arbeitsgemeinschaft der Gleichstellungsbeauftragten am Orange Day berichten. Während in den Vorjahren die Gleichstellungsbeauftragten im Nord- und Südkreis getrennt agierten, setzten wir nun ein gemeinsames Zeichen gegen Gewalt an Frauen und Mädchen in Geilenkirchen.

Der Orange Day begann mit einem Infostand im Gelo-Carré. Insgesamt 155 Menschen hinterließen dort ihren Handabdruck, der jeweils für ein Todesopfer von Partnerschaftsgewalt 2023 steht. Die Aktion wurde von der Anita-Lichtenstein-Gesamtschule mit orangen Möbeln, Bildern zum Thema Gewalt und der Aktion „Handabdruck“ unterstützt.

Am Abend versammelten sich alle auf dem Marktplatz, darunter auch der Bürgermeister der Stadt Geilenkirchen Dr. Armin Leon. Aus Übach-Palenberg wurde die Veranstaltung von Bürgermeisterin Christine Stadler, einigen Ratsmitgliedern und Bürgerinnen und Bürgern unterstützt.

Neben Bürgermeister Dr. Armin Leon sprachen die Kreisgleichstellungsbeauftragte Petra Büschgens für die Arbeitsgemeinschaft, die 2. stellv. Landrätin Jutta Schwinkendorf, Alexandra Grates vom Opferschutz, Bettina Lüdke der Frauenberatungsstelle, sowie Herr Goebbels vom Jugendamt der Stadt Geilenkirchen.

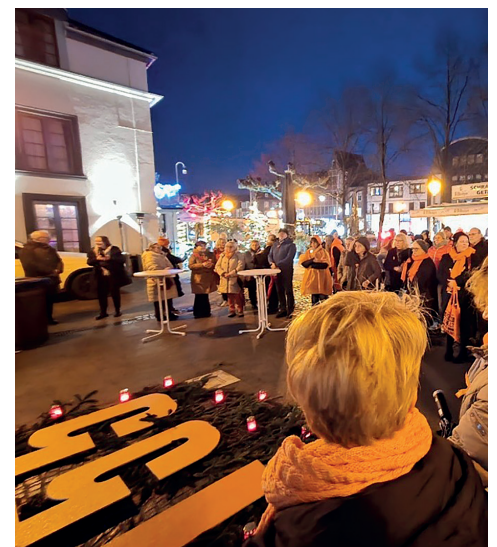
Alle betonten, dass die Zahlen steigen und wir alle hinschauen müssen. Die Betroffenen müssen ermutigt werden, Hilfe zu holen. Vor Ort war der Aktionsbus 2024, foliert mit der Telefonnummer 116016 vom Hilfetelefon, in dem man auch Informationsmaterial der einzelnen Beratungsstellen finden konnte. Musikalisch begleitet



v.l.n.r. Bürgermeisterin Christine Stadler, Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Übach-Palenberg Anja Bischoff  
 Bilder: Stadt

wurde die Veranstaltung durch die Band „Streetlight“.

Zum Abschluss wurde die große „155“ aus Holz beleuchtet und eine Schweigeminute eingelegt. Wir gedachten der Todesopfer und der Frauen und Mädchen, die irgendwo auf der Welt täglich Gewalt erfahren. Maya Angelou sagte einmal: „Hoffnung und Angst können nicht im selben Raum leben“. Daher möchte ich alle Betroffenen ermutigen: „Holen Sie Hilfe – wählen Sie die Hoffnung!“





# Volkstrauertag 2025 in Übach-Palenberg

Erinnern, Mahnen und die Kraft der internationalen Freundschaft



werde. Frieden, so Stadler, sei niemals selbstverständlich, sondern erfordere Menschen, die ihn schützen, pflegen und bewahren. Besonders hob sie die Bedeutung der internationalen Freundschaften hervor. Die lebendigen Partnerschaften mit Rosny-sous-Bois und Landgraaf zeigen, wie aus früheren Gegensätzen Vertrauen und Verbundenheit gewachsen seien. Diese Begegnungen stünden exemplarisch für ein Europa des Friedens und der Menschlichkeit.

Im Anschluss sprach Landgraafs Bürgermeister Richard de Boer, der in seinem Beitrag betonte, wie wichtig gemeinsames Erinnern über Grenzen hinweg sei. Er würdigte die enge Zusammenarbeit der Partnerkommunen und rief dazu auf, europäische Werte aktiv zu verteidigen. Frieden, so de Boer, beginne immer im Kleinen – im gegenseitigen Zuhören, im Respekt und im alltäglichen Miteinander. „Gerade jetzt, in einer Zeit, in der wieder ein Krieg in Europa stattfindet, gerade jetzt müssen wir zeigen, dass Zusammenarbeit stärker ist als Trennung. Wir hier in der Grenzregion wissen das“, sagte er.

Mit einer würdevollen Gedenkfeier beging die Stadt Übach-Palenberg am Ehrenmal in Frelenberg den Volkstrauertag 2025. Bürgermeisterin Christine Stadler begrüßte zahlreiche Gäste aus Politik, Gesellschaft und den Partnerstädten – darunter besonders Richard de Boer, Bürgermeister der niederländischen Partnergemeinde Landgraaf, der die Hauptansprache hielt, sowie die Delegation aus Rosny-sous-Bois. Musikalisch begleitet wurde die Feierstunde von der Privat-Musikkapelle Scherpenseel und dem Trommler- und Pfeiferkorps Rheinklänge Frelenberg.



Impressionen der Gedenkfeier

Bilder: Stadt

In ihrer Rede erinnerte Bürgermeisterin Stadler daran, dass der Volkstrauertag ein Tag der Stille und der Mahnung sei. 80 Jahre nach dem Ende des Zweiten Weltkriegs würden die Stimmen der Zeitzeugen leiser, doch die Verantwortung, Erinnerung wachzuhalten, bleibe. Sie zog einen Bogen von der Vergangenheit zur Gegenwart und wies auf die weltweiten Kriege und Konflikte hin, deren Leid täglich sichtbar

Einen besonderen Akzent setzten die Schülerinnen und Schüler der weiterführenden Schulen. Ihr Beitrag in Deutsch, Niederländisch, Französisch, Englisch und Türkisch machte deutlich, dass Krieg nur Leid bedeutet und dass er nie Gewinner hat.

Auch Pfarrerin Angelika Krakau der evangelischen Kirchengemeinde Übach-Palenberg sowie Gemeindefereferentin Alexandra Müller für den pastoralen Raum Übach-Palenberg mahnten in ihren Ansprachen eindrücklich zu Frieden und Freiheit.

Die Feierstunde endete mit dem gemeinsamen Gedenken an die Opfer von Krieg und Gewalt und dem eindringlichen Appell: Nie wieder Krieg. Nie wieder Gewalt. Nie wieder Entmenschlichung.



**Wir lieben GLAS mit jeder FASER!**

\*Alle Infos auf [netaachen.de](http://netaachen.de) und in unseren Shops.

1 Gbit/s  
34,95€\*  
mtl.  
(ab dem 11. Monat  
69,95 €)

Jetzt  
sichern!

Hier  
Vertrieb Geschäftskunden  
NetAachen



NetAachen



# Verleihung der Ehrennadel der Stadt Übach-Palenberg

Verdiente Übach-Palenberger gesucht



Bild: Stadt

**D**ie Verleihung der Ehrennadel erfolgt alle zwei Jahre im Wechsel mit dem Kunst- und Kulturpreis der Stadt Übach-Palenberg.

Nachdem in diesem Jahr der Kunst- und Kulturpreis verliehen wurde, sollen im Jahr 2026 wieder verdiente Bürgerinnen und Bürger der Stadt, die sich in besonderer Weise ehrenamtlich oder idealistisch für das Gemeinwohl eingesetzt haben, mit der Ehrennadel ausgezeichnet werden.

Anregungen für die Verleihung der Ehrennadel können dabei nicht nur vom Rat oder von der Verwaltung, sondern auch von Privatpersonen, Vereinen und Verbänden der Stadt gemacht werden. Die Vorschläge sind schriftlich unter Angabe von Vor- und Familiennamen, Geburtstag, Anschrift, Beruf zum Zeitpunkt des Vorschlags sowie einer ausführlichen Begründung, über die Bürgermeisterin an den Rat der Stadt Übach-Palenberg zu richten.

Damit die für die Auswahl gebildete Kommission mit ihrer Arbeit rechtzeitig beginnen kann, bittet die Verwaltung entsprechende Vorschläge bis Freitag, den 27. Februar einzureichen.

Stadt Übach-Palenberg  
Ehrennadel 2026  
Rathausplatz 4  
52531 Übach-Palenberg  
ehrennadel@uebach-palenberg.de

Weitere Informationen zur Verleihung der Ehrennadel finden Sie auf der städtischen Internetseite ([www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de)) unter der Rubrik Stadt und Leben > Stadt > Ehrennadel.

Bericht der Feuerwehr

## Kommunikation im Einsatz

In der Zeit vom 3. bis zum 15. November 2025 absolvierten 13 Freiwillige Feuerwehrkameradinnen und -kameraden einen Sprechfunklehrgang.

**I**n diesem Lehrgang wurden durch Lehrgangsleiter Mike Dauvermann und seinem Ausbildungsteam die Grundlagen des Sprechfunkverkehrs in der Feuerwehr vermittelt. Neben Gesetzkunde, Sprachführung und Aufbau des Tetranetzes wurde den 13 Teilnehmenden die Gerätekunde in Theorie und Praxis vermittelt.

Am Abschlusstag mussten die Teilnehmenden in einer schriftlichen und praktischen Prüfung ihr erlerntes Wissen wiedergeben. Der stellvertretende Wehrleiter Andreas Willms und das Ausbildungsteam konnten feststellen, dass alle Teilnehmenden das erlernte in die Praxis umsetzen konnten.

„Kommunikation ist die Basis eines erfolgreichen Einsatzes“, so der Lehrgangsleiter Mike Dauvermann. Folgende Kameradinnen und Kameraden nahmen am Lehrgang teil: Cagan Atli, Matthias Erkens, Simon Flecken (LE Übach), Tom Boymanns, Timur Ince-man, Tyler Pollmann, Christian Schmidt, Samantha Hansen, Adrian Schleich (LE Boscheln), Jan Künzel (LE Scherpenseel), Julius Hall, John Roos und Sinan Steinmetz (LE Frelenberg).



Bild: Feuerwehr



# 50 Jahre und kein bisschen langweilig

Rückblick, Ausblick und ein Fest der Begegnung

Das Jugendzentrum der Stadt Übach-Palenberg hat am 14. November 2025 sein 50-jähriges Bestehen gefeiert. Viele Vertreterinnen und Vertreter von Politik und Verwaltung sowie Ehrenamtlerinnen und Ehrenamtler sowie Kooperationspartnerinnen und Kooperationspartner sind der Einladung gefolgt.

Der Abend stand ganz im Zeichen der offenen Arbeit der Einrichtung. Oberstes Ziel war die Begegnung und der gemeinsame Austausch, das Schwelgen in Erinnerungen und Entwerfen neuer Ideen. So gab es zwar ein kurzweiliges Rahmenprogramm, aber wichtigster Programmpunkt war das Miteinander.

Nach einer kurzen Begrüßung durch Marion Dalmisch als Leiterin der Einrichtung, spannte Bürgermeisterin Christine Stadler einen großen Bogen von den Anfängen in Frelenberg bis hin zu den aktuellen Angeboten. Besonders wichtig war ihr der Dank an die vielen, vielen Ehrenamtlerinnen und Ehrenamtler, ohne die die Arbeit des Jugendzentrums nicht denkbar wäre. Alleine in der Jugendarbeit sind es etwa 40 Freiwillige, insgesamt wird die Arbeit von ca. 50 Personen unterstützt. Viele sind bereits seit mehr als 20 Jahren im Einsatz.

Jede und jeder findet seinen Platz: Von der Ferienarbeit mit Grundschulkindern bis hin zu punktuellen Einsätzen bei größeren Veranstaltungen. Der gegenseitige Respekt ist wichtig, nicht nur den Besucherinnen und Besuchern gegenüber sondern auch untereinander. Jeder bringt sich im Rahmen seiner Möglichkeiten ein, jede Unterstützung bereichert die Vielfalt des Hauses.

Natürlich sind an dem Abend auch die Besucher zu Wort gekommen. In Form von Videobeiträgen haben sie erklärt, was das Jugendzentrum für die bedeutet, warum es wichtig ist, dass dieser Ort auch weitere 50 Jahre und mehr besteht: „Hier kann ich Freunde finden“. In einem kurzweiligen Sketch veranschaulichten sie, wie alt und jung voneinander lernen. Höhepunkt war aber die kurze Challenge, bei der Kinder Begriffe aus dem Jugendzentrum erklärten und drei Teams erraten mussten, worum es ging.

All das sorgte für viel Abwechslung und gute Stimmung und so war es auch nicht verwunderlich, dass im Anschluss beim leckeren Buffet auch dem Gedanken der Begegnung ausreichend Aufmerksamkeit gewidmet wurde.



Bilder: Stadt



## Mensch. Region. Immobilie.

Ihr Wohnungsunternehmen in Übach-Palenberg und Umgebung

Carolus Magnus GmbH  
Nikolaus-Becker-Straße 27  
52511 Geilenkirchen

Tel. +49 (0) 2451 98020  
info@carolus-magnus.de  
www.carolus-magnus.de



**Carolus Magnus**

Zuhause seit 1911



# Schele-Xmas

Zweite Ausgabe am 21. Dezember!

Am 21. Dezember findet die zweite Ausgabe des Schele-Xmas statt! Nach der erfolgreichen Premiere im vergangenen Jahr freuen wir uns sehr, das vorweihnachtliche Fest am Scheleberg erneut mit euch zu feiern.

Ab 13.00 Uhr heißen wir euch herzlich an unserem heimischen Scheleberg willkommen. Dort erwarten euch zahlreiche weihnachtliche Leckereien, warme Getränke und eine gemütliche Atmosphäre. Für die Jüngsten unter uns werden die Getränke vom Verein übernommen.

Natürlich wird auch der Weihnachtsmann

wieder vorbeischaun und für alle Kids und Jugendlichen ein paar kleine Überraschungen im Gepäck haben.

Bitte bringt eigene Tassen mit, die originellste und ausgefallenste Tasse wird auch in diesem Jahr wieder prämiert!

Wir freuen uns auf einen kleinen, aber sehr gemütlichen Weihnachtsmarkt in Scherpenseel, bei dem jede und jeder herzlich willkommen ist, um gemeinsam mit uns die besinnliche Adventsstimmung zu genießen.



# Märchenhafter Jahresabschluss

Mit dem diesjährigen Weihnachtsmärchen „Alice im Wunderland“ feierte die Ballett-Theaterschule Traumkarussell einen märchenhaften Abschluss eines bewegten und erfolgreichen Schuljahres.



Bild: A. Schneider

ches Bühnenhighlight, das neue Maßstäbe gesetzt hat.

Insgesamt fünf Schulaufführungen und fünf öffentliche Vorstellungen füllten den Saal bis auf den letzten Platz. Aufwendige Kulissen, detailverliebte Kostüme und eine lebendige Inszenierung ließen das Publikum tief in Alices fantastische Welt eintauchen. Das Stück griff auf poetische Weise die Herausforderungen des Erwachsenwerdens auf – das Schwanken zwischen Neugier, Mut und Unsicherheit – und erinnerte zugleich daran, wie wichtig es ist, sich die eigene Fantasie zu bewahren.

Viele Traumkarussell-Schülerinnen und Schüler standen zum ersten Mal in solistischen Rollen auf der Bühne und sind dabei sichtbar über sich hinausgewachsen.

In den vergangenen Jahren hat sich das Traumkarussell künstlerisch wie strukturell stetig weiterentwickelt – es ist ein Ort,

an dem Kinder und Jugendliche Kultur erleben, künstlerische Ausdrucksformen entdecken und Fähigkeiten entwickeln, die weit über den Bühnenraum hinausreichen.

Auch im kommenden Jahr bewegt sich das kreative Karussell in Palenberg weiter: Im Sommer erwartet das Publikum eine große Aufführung unter dem Motto „Time Warp“, im Winter ist die Inszenierung eines weiteren Weihnachtsmärchens geplant. Zusätzlich werden neue Workshops angeboten, mögliche neue Unterrichtsfächer eingeführt und der kontinuierliche Ausbau des Schulangebots vorangetrieben.

Mit viel Energie, Ideenreichtum und Leidenschaft blickt das Theater - zugleich Ausbildungsstätte für das Singen, Tanzen und Schauspielen - in die Zukunft und freut sich darauf, die kulturelle Landschaft unserer Stadt weiterhin mitzugestalten.

Nach einer gelungenen Sommeraufführung im Juni präsentierte das Traumkarussell nun ein winterli-



# Sternsingeraktion 2026

Am Anfang des kommenden Jahres ziehen die Sternsinger wieder von Haus zu Haus.

„Segen bringen, Segen sein“ – in jedem Jahr ziehen Sternsingerinnen und Sternsinger in ganz Deutschland durch ihre Gemeinden und bringen den Menschen, die sie besuchen, den Segen Gottes in ihre Häuser und erbitten eine Spende für Kinder in Not. Auch in unserer Pfarrei freuen sich viele Menschen auf den Besuch der kleinen Könige und heißen sie herzlich willkommen.

„Wir wollen auch im kommenden Jahr so viele Häuser wie möglich persönlich besuchen“, versprechen die Organisatoren der Sternsingeraktion, „aber alle können wir leider nicht besuchen.“ Daher besteht für jeden Haushalt die Möglichkeit, sich für einen Besuch der Sternsingerinnen und Sternsinger anzumelden, so dass dieser dann auch in jedem Fall erfolgen kann. Diese Anmeldung kann bis zum 19. Dezember entweder telefonisch von dienstags bis freitags in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr (02451/48282-0) im Pfarrbüro der Pfarrei St. Petrus oder per Mail an [stpetrus.uep@bistum-aachen.de](mailto:stpetrus.uep@bistum-aachen.de) erfolgen. Bitte hinterlassen Sie bei der Anmeldung Ihren Namen, Ihre Adresse sowie eine Telefonnummer.

Die Hausbesuche der Sternsingerinnen und Sternsinger in Übach-Palenberg finden dann zum Anfang des kommenden Jahres statt. Die bisher bekannten Termine sowie die Ansprechpartner für die Aktion in den einzelnen Gemeinden sind untenstehend zusammengefasst.

Die Sternsingeraktion lebt vom Mitmachen vieler Kinder und deren Familien! Alle Kinder, die mitmachen wollen, sind herzlich eingeladen und willkommen. Meldet Euch hierfür einfach entweder im Pfarrbüro oder bei den Ansprechpartnern für Eure Gemeinde (s. unten). Oder kommt einfach am Samstag, den 27. Dezember zum Aussendungsgottesdienst um 17.00 Uhr in die Kirche St. Theresia in Palenberg. Alle Kinder, die mitmachen wollen, treffen sich um 16.30 Uhr in der Sakristei.

Herzlich Willkommen sind ganz besonders in diesem Jahr auch Eltern, die mit ihren Kindern (und vielleicht deren Freunden) individuell als Sternsingerinnen und Sternsinger unterwegs sein wollen. Für alle Interessierten findet am Freitag, 2. Januar um 11.00 Uhr ein Treffen im Bischof-van-der-Velden-Haus statt. Kommen Sie einfach vorbei – eine vorherige Anmeldung im Pfarrbüro ist

wünschenswert, aber nicht zwingend erforderlich. Bei dem Treffen werden die Familien und die Kinder mit allen notwendigen Materialien und Informationen versorgt und können dann im Anschluss an das Treffen individuell bis zum 10. Januar in ihrem „Wunschviertel“ unterwegs sein.

Die Sternsingerinnen und Sternsinger der Pfarrei St. Petrus Übach-Palenberg freuen sich auf die kommende Dreikönigsaktion und wünschen Ihnen ein frohes und friedliches Weihnachtsfest und für das kommende Jahr Gottes guten Segen.

### Sternsingeraktion 2025/26 in der Pfarrei St. Petrus Übach-Palenberg Zusammenstellung der wichtigen Termine

|  |
|--|
| <b>Samstag, 27. Dezember 2025</b><br>Aussendungsgottesdienst für alle Sternsingerinnen und Sternsinger aus Übach-Palenberg<br>17.00 Uhr in der Kirche St. Theresia Palenberg (16.30 Uhr Treffen aller Kinder in der Sakristei) |
| <b>Freitag, 02. Januar 2026</b><br>Treffen für Familien mit Kindern, die individuell als Sternsinger unterwegs sein wollen<br>11.00 Uhr im Bischof-van-der-Velden-Haus, Kirchplatz 11  |
| <b>Sonntag, 11. Januar 2026</b><br>Dankgottesdienst für alle Sternsingerinnen und Sternsinger aus Übach-Palenberg<br>10.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Dionysius Übach  |

### Wann findet das Sternsingen in den einzelnen Gemeinden statt? Wer sind die jeweiligen Ansprechpartner?

| Gemeinde                                 | Tag                            | Uhrzeit                        | Ansprechpartner  |
|--|--------------------------------|--------------------------------|--|
| St. Fidelis<br>Boscheln                  | nach persönlicher<br>Absprache | nach persönlicher<br>Absprache | Frau Imgard Hofbauer<br>Tel.: 02404-4949   |
| St. Dionysius<br>Frelenberg              | nach persönlicher<br>Absprache | nach persönlicher<br>Absprache | Pfarrbüro<br>Tel.: 02451-48282-0<br><a href="mailto:info@stpetrus-uebach-palenberg.de">info@stpetrus-uebach-palenberg.de</a> |
| St. Mariä<br>Heimsuchung<br>Marienberg   | Dienstag<br>06.01.2026         | 10.00 Uhr                      | Frau Bärbel Grasser<br>Tel.: 02451-44361<br><a href="mailto:p.grasser@arcor.de">p.grasser@arcor.de</a>                       |
| St. Theresia<br>Palenberg                | nach persönlicher<br>Absprache | nach persönlicher<br>Absprache | Pfarrbüro<br>Tel.: 02451-48282-0<br><a href="mailto:info@stpetrus-uebach-palenberg.de">info@stpetrus-uebach-palenberg.de</a> |
| St. Mariä<br>Himmelfahrt<br>Scherpenseel | Samstag<br>03.01.2026          | 09.00 Uhr                      | Herr Thomas Kühn<br>Tel.: 0177-4146001<br><a href="mailto:thomas_kuehn@gmx.de">thomas_kuehn@gmx.de</a>                       |
| St. Dionysius<br>Übach                   |                                |                                | Pfarrbüro<br>Tel.: 02451-48282-0<br><a href="mailto:info@stpetrus-uebach-palenberg.de">info@stpetrus-uebach-palenberg.de</a> |

## damals und heute

### Carlstraße



Bilder: Stadt/Jürgen Klosa



# Herbstkonzert des IVH

Festliche Atmosphäre und starke Vereinskultur



Bild: Verein

**E**in festlich geschmücktes, voll besetztes Forum und ein abwechslungsreiches Programm machten das Herbstkonzert des Instrumental-Vereins Herbach 1895 e. V. (IVH) am 8. November 2025 zu einem besonderen Jubiläumsabend. Unter der Leitung von Willi Beckers begeisterte das Orchester mit Stücken wie „Kaiserin Sissi“, „The Lion King“, „In 80 Tagen um die Welt“ oder „September“. Ein musikalischer Höhepunkt war das klangvolle Puccini-Portrait.

Die Bürgermeisterin der Stadt Übach-Palenberg, Frau Christine Stadler und der Bürgermeister der Stadt Herzogenrath, Herr Dr. Benjamin Fadavian, waren ebenfalls anwesend und hoben in ihren Ansprachen den kulturellen Wert des Vereins hervor.

Weiterhin wurden langjährige Mitglieder für ihre aktive Tätigkeit geehrt. Bewegend war die Ernennung von Daniel Kochs zum Ehrenmitglied in dritter Generation. In seiner Rede würdigte er Tradition, Gemeinschaft und die moderne Ausrichtung des Vereins. Mit seinen Worten verdeutlichte er einmal mehr die Wichtigkeit, das Vereinsleben nicht nur zu bewahren, sondern es aktiv weiter zu gestalten.

Der Gastauftritt des Männergesangsvereins Lätitia Hasselsweiler bereicherte das Konzert und sorgte gemeinsam mit dem Orchester für mitreißende Momente.

Das Konzert zeigte eindrucksvoll, wie lebendig und generationenübergreifend Musik im Verein gelebt wird – mit Herz, Tradition und Freude am gemeinsamen Musizieren.

Am 26. Dezember 2025 lädt der Verein zum 130. Stiftungsfest ein (Informationen s. Homepage).

# Jahreshauptversammlung

des TuS 09 Rot-Weiss-Frelenberg - Turnabteilung am 9. November 2025



Der neue Vorstand v.l.n.r.: Gisela Mäntz, Anja Jansen, Maria Hoppe, Elke Beate Wagner

**D**ie Abteilungsleiterin Elisabeth Deppe begrüßte die Mitglieder zur Jahreshauptversammlung. Gemäß dem vorgetragenen Geschäftsbericht der Geschäftsführerin Gisela Mäntz hat die Turnabteilung mit Stand von November 79 Mitglieder. Über Einnahmen und Ausgaben der finanziell gesunden Abteilung

informierte der Kassenbericht von Beate Wagner. Die beiden Kassenprüferinnen Jutta Lyko und Sieglinde Cüsters bescheinigten ihr hierbei korrekte Arbeit. Im Mittelpunkt der Versammlung erfolgte die Ehrung verdienter Mitglieder. Frau Gaby Fröschen sowie Martina Schusdziara wurden für 40 Jahre Mitgliedschaft geehrt. Sie wurden mit einer Ehrennadel sowie einem schönen Blumenstrauß belohnt. Ebenso erfolgte die Ehrung für Elke Winkler für 50 Jahre. Sie bekam ebenfalls die Ehrennadel und einen Blumenstrauß überreicht.

Der Vorstand zeigt sich erfreut, dass zahlreiche Aus- und Fortbildungsmaßnahmen hervorragend angenommen wurden – dies sei dem Tatendrang der Übungsleiterinnen Elke Vanderliek und Silvia Mattusch zu verdanken.

Verabschiedet wurde der alte Vorstand mit großem Dank an Elisabeth Deppe als Vor-

sitzende und Martina Schusdziara als stellvertretende Vorsitzende.

Als neue Vorsitzende wurde Maria Hoppe, und als stellvertretende Vorsitzende Anja Jansen gewählt. Den Posten der Geschäftsführerin bekam Gisela Mäntz und als Kassiererin wurde Beate Wagner gewählt.



v.l.n.r.: Gisela Mäntz, Beate Wagner, Elke Winkler, Martina Schusdziara, Gaby Fröschen, Elisabeth Deppe, Michael Hoen

Bilder: Verein



# Öffentliche Bekanntmachungen

## Bekanntmachung der Stadt Übach-Palenberg

Satzung zur Aufhebung der Satzung gem. § 23 des Gesetzes zum Schutz und zur Pflege der Denkmäler im Lande Nordrhein-Westfalen vom 29.02.2000

### Präambel

Aufgrund von § 7 i. V. m. § 41 Abs. 1 Satz 2 Buchstabe f der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. Juli 1994 (GV NW, S. 666 ff), in der zurzeit gültigen Fassung hat der Rat der Stadt Übach-Palenberg am 27.11.2025 folgende Aufhebungssatzung beschlossen:

### **Artikel 1**

Die Satzung gem. § 23 des Gesetzes zum Schutz und zur Pflege der Denkmäler im Lande Nordrhein-Westfalen vom 29.02.2000 der Stadt Übach-Palenberg wird aufgehoben.

### **Artikel 2**

Die Aufhebung der Satzung gem. § 23 des Gesetzes zum Schutz und zur Pflege der Denkmäler im Lande Nordrhein-Westfalen tritt mit dem Tage nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

### Bekanntmachungsanordnung:

Die vorstehende Satzung zur Aufhebung der Satzung gem. § 23 des Gesetzes zum Schutz und zur Pflege der Denkmäler im Lande Nordrhein-Westfalen vom 29.02.2000 wird hiermit öffentlich bekanntgemacht. Gleichzeitig wird darauf hingewiesen, dass die Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen beim Zustandekommen dieser Satzung nach Ablauf von sechs Monaten seit ihrer Verkündung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn,

- eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- die Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
- der Bürgermeister hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet oder
- der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Übach-Palenberg, den 08.12.2025  
gez.  
Stadler  
Bürgermeisterin

### Impressum des Amtsblattes der Stadt Übach-Palenberg

**Herausgeberin:** Die Bürgermeisterin der Stadt Übach-Palenberg Christine Stadler, Rathausplatz 4, 52531 Übach-Palenberg

**Redaktion:** Jutta Gündling, Stadt Übach-Palenberg, Rathausplatz 4, 52531 Übach-Palenberg

**Anzeigen:** Jutta Gündling, Stadt Übach-Palenberg, Rathausplatz 4, 52531 Übach-Palenberg

**Druck:** Weiss Druck GmbH & Co. KG, Hans-Georg-Weiss-Straße 7, 52156 Monschau, Tel.: 02472/982-0

**Erscheinungsweise:** Das Amtsblatt erscheint in der Regel zehnmal jährlich. Bei Bedarf erscheinen weitere Ausgaben.

**Bezugsmöglichkeiten und Bezugsbedingungen:** Das Amtsblatt ist bei der Stadtverwaltung an der Servicestelle kostenlos erhältlich und steht auf der Internetseite der Stadt Übach-Palenberg - [www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de) zum Download zur Verfügung. Bei postalischem Bezug von Einzelexemplaren wird eine Kostenpauschale von 2 Euro pro Ausgabe erhoben. Ein postales Jahres-Abonnement kostet 20 Euro. Bestellungen sind an die Stadtverwaltung, Stichwort: Amtsblatt, Postfach 1220, 52527 Übach-Palenberg, zu richten.

Alle Rechte im Rahmen des Urheberrechts vorbehalten. Nachdrucke, Aufnahmen in Onlinedienste und Internet, Vervielfältigungen auf Datenträger sind untersagt.

Als kostenlose und unverbindliche Serviceleistung werden die Amtsblätter mit redaktionellem Teil in der Regel an die Haushalte im Stadtgebiet von Übach-Palenberg verteilt.



# Bekanntmachung der Stadt Übach-Palenberg

- a) des Jahresabschluss 2024 der Stadt Übach-Palenberg und  
 b) der Entlastung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2024

Nach § 96 Abs. 2 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NRW) in der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV.NRW S. 666), in der zurzeit geltenden Fassung, werden nachstehende Beschlüsse des Rates öffentlich bekanntgemacht.

## a) Jahresabschluss für das Haushaltsjahr 2024

Nach Prüfung des Jahresabschluss 2024 durch den Rechnungsprüfungsausschuss in seiner Sitzung vom 07.10.2025 wird dieser wie folgt durch Ratsbeschluss vom 09.10.2025 festgestellt:

### 1. Bilanz zum 31.12.2024

| Aktivseite             |                         | Passivseite          |                         |
|------------------------|-------------------------|----------------------|-------------------------|
| 1. Anlagevermögen      | 140.778.248,11€         | 1. Eigenkapital      | 58.596.256,98 €         |
| 2. Umlaufvermögen      | 29.152.213,12 €         | 2. Sonderposten      | 43.473.092,89 €         |
| 3. Aktive RAP          | 322.857,34 €            | 3. Rückstellungen    | 41.808.859,16 €         |
| Ungedeckter Fehlbetrag | 0,00 €                  | 4. Verbindlichkeiten | 43.835.209,66 €         |
|                        |                         | 5. Passive RAP       | 4.849.394,40 €          |
| <b>Bilanzsumme</b>     | <b>192.562.813,09 €</b> | <b>Bilanzsumme</b>   | <b>192.562.813,09 €</b> |

### 2. Ergebnisrechnung zum 31.12.2024

| Ertrags- und Aufwandsarten                      | Ist-Ergebnis          |
|---|-----------------------|
| + Ordentliche Erträge                           | 78.483.281,47 €       |
| - Ordentliche Aufwendungen                      | -78.268.091,67 €      |
| <b>= Ordentliches Ergebnis</b>                  | <b>215.189,80 €</b>   |
| +/- Finanzergebnis                              | 1.645.028,30 €        |
| <b>= Ergebnis der lfd. Verwaltungstätigkeit</b> | <b>1.860.218,10 €</b> |
| +/- Außerordentliches Ergebnis                  | 0,00 €                |
| <b>= Jahresergebnis</b>                         | <b>1.860.218,10 €</b> |

### 3. Finanzrechnung zum 31.12.2024

| Einzahlungs- und Auszahlungsarten            | Ist-Ergebnis           |
|--|------------------------|
| + Einzahlungen aus lfd. Verwaltungstätigkeit | 73.535.788,99 €        |
| - Auszahlungen aus lfd. Verwaltungstätigkeit | -68.720.168,28 €       |
| <b>= Saldo aus lfd. Verwaltungstätigkeit</b> | <b>4.815.620,71 €</b>  |
| + Einzahlungen aus Investitionstätigkeit     | 1.958.052,03 €         |
| - Auszahlungen aus Investitionstätigkeiten   | -4.641.928,97 €        |
| <b>= Saldo aus Investitionstätigkeit</b>     | <b>-2.683.876,94 €</b> |
| <b>= Finanzmittelüberschuss/-fehlbetrag</b>  | <b>2.131.743,77 €</b>  |
| +/- Saldo aus Finanzierungstätigkeit         | -3.181.315,72 €        |

|  |                        |
|--|------------------------|
| <b>= Änderung des Bestandes an eigenen Finanzmitteln</b> | <b>182.570,97 €</b>    |
| + Anfangbestand an eigenen Finanzmitteln                 | 20.268.489,75 €        |
| + Bestand am fremden Finanzmitteln                       | -316.964,19 €          |
| <b>= Liquide Mittel</b>                                  | <b>20.134.096,53 €</b> |

## b) Entlastung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2024

Dem Bürgermeister wurde per Ratsbeschluss vom 09.10.2025 für das Haushaltsjahr 2024 gem. § 96 Abs. 1 GO n.F. NRW Entlastung erteilt.

### Bekanntmachung

Der vorstehende Jahresabschluss der Stadt Übach-Palenberg für das Haushaltsjahr 2024 und die Entlastungserteilung des Bürgermeisters für das Haushaltsjahr 2024 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Der Jahresabschluss der Stadt Übach-Palenberg für das Haushaltsjahr 2024 wird gemäß § 96 Abs. 2 GO n.F. NRW bis zur Feststellung des Jahresabschluss 2025 zur Einsichtnahme

jeweils montags bis freitags von 8.30 – 12.00 Uhr und  
 jeweils montags bis donnerstags von 14.00 – 16.00 Uhr

im Rathaus der Stadt Übach-Palenberg, Rathausplatz 4, Fachbereich 20 Finanzen, verfügbar gehalten.

Übach-Palenberg, den 03.12.2025

gez.  
 Stadler  
 Bürgermeisterin



# Herzlichen Glückwunsch

## 80 Jahre:

7. Jan.: Wolfgang Hansen,  
Hasenbuschstraße 51  
9. Jan.: Elisabeth Lauscher  
17. Jan.: Ursula Mäntz

## 81 Jahre:

2. Jan.: Mechtilde Plum,  
Hasenbuschstraße 8  
3. Jan.: Hans Strauch, Holbeinweg 6  
6. Jan.: Jantina Hüttig

## 82 Jahre:

6. Jan.: Margarete Kornetka, Zeißstraße 8  
8. Jan.: Hans Otto Müller, Brunnenstraße 33  
10. Jan.: Heinz-Günther Zilgens,  
Schnitzlerstraße 3  
11. Jan.: Gisela Schmitz, Friedensstraße 11B  
14. Jan.: Karla Plum, Ohmstraße 10  
28. Jan.: Alameddin Mansuroglu

## 83 Jahre:

2. Jan.: Margot Reinartz  
8. Jan.: Gisela Blinn  
18. Jan.: Wilhelm Klaßen, Theresienhof 2  
21. Jan.: Anneliese Volles, Saarstraße 31  
23. Jan.: Herbert Pennartz  
25. Jan.: Waltraud Raschke  
25. Jan.: Helene Czervan, Akazienweg 5

## 84 Jahre:

1. Jan.: Heinz-Arnold Plum, Ohmstraße 10  
5. Jan.: Josef Schmitz  
5. Jan.: Anna-Maria Pöttgens,  
Jülicher Straße 26  
9. Jan.: Anneliese Köttgen  
18. Jan.: Gerda Schiller, Höfweg 2

## 85 Jahre:

5. Jan.: Johanna van Horsen verh. Opitz,  
Carlstraße 2  
9. Jan.: Klaus Raben  
18. Jan.: Metush Azemi  
21. Jan. Rosemarie Köhnen,  
Heerleener Straße 128  
22. Jan.: Karl-Heinz Janßen,  
Bonhoefferstraße 11  
26. Jan.: Dieter Hinz, Hasenbuschstraße 7  
27. Jan.: Marliese Dückers, Jülicher Straße 21

## 86 Jahre:

1. Jan.: Remzi Karayazi, Mozartstraße 21  
20. Jan.: Anna Bosch  
25. Jan.: Jan Toutenburg, Heckstraße 31  
25. Jan.: Günter Barnikol

## 87 Jahre:

10. Jan.: Lothar Westemeyer

## 88 Jahre:

12. Jan.: Johann Schiffgens, Josefstraße 1  
12. Jan.: Mehmet Albayrak,  
Rimburger Allee 62  
14. Jan.: Renate Klose, Kastellstraße 10  
15. Jan.: Else Bergstein, Rimburger Straße 61  
30. Jan.: Maria Elisabeth Eiden,  
Marienstraße 83 b

## 89 Jahre:

23. Jan.: Johan van de Groes, Klosterstraße 1

## 90 Jahre:

14. Jan.: Helene Helmons  
19. Jan.: Sibilla Esser  
21. Jan.: Helmut Apih, Lindenplatz 1  
30. Jan.: Albertine Dovern

## 91 Jahre:

9. Jan.: Anna Senz  
20. Jan.: Harald Muth, Adolfstraße 16  
26. Jan.: Rita Burkmann  
29. Jan.: Hans-Joachim Opitz,  
Carolus-Magnus-Allee 10

## 93 Jahre:

2. Jan.: Peter Stammler  
8. Jan.: Margaretha Fröschen

## 97 Jahre:

8. Jan.: Hilde Simmler

## Goldhochzeit

29. Dez.: Peter und Monika Mürz,  
Rolandstraße 9  
16. Jan.: Alexander und Elvira Hildermann  
30. Jan.: Wolfgang und Angelika Münchs

## Diamanthochzeit

7. Jan.: Hans-Otto und Josephina Müller

## Eiserne Hochzeit

27. Jan.: Dieter und Margot Seppel

## Eheschließungen im November:

8. Nov.: Marc Philipps und Anika Reinckens  
14. Nov.: Michael Uttendorfer und  
Christiane Klee geb. Maier

# Veranstaltungen

## Fr. 19. Dez. / 2. Jan.

**Winterspielplatz LAUBHÜTTE - Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde,**  
15.00 bis 17.00 Uhr, Kreuzkirche

## So. 21. Dez.

**Adventskaffee - Schützenbruderschaft St. Peter und Paul Palenberg,**  
14.00 Uhr, Schützenheim Otto-von-Hubach-Straße, Übach

## So. 21. Dez.

**Schele-XMAS - SV09 Scherpenseeel,**  
13.00 Uhr, Sportplatz Scherpenseel (weitere Informationen auf Seite 10)

## Fr. 26. Dez.

**130. Stiftungsfest - Instrumentalverein Herbach** (weitere Informationen auf Seite 9)

## Fr. 9. Jan.

**Bürgerempfang der Stadt Übach-Palenberg** (weitere Informationen auf der Titelseite)

## Sa. 10. Jan.

**Neujahrskonzert,** 20.00 Uhr, PZ, Eintrittskarten 21,00 Euro (ermäßigt 18,00 Euro)

## MGH

**Mehrgenerationenhaus Konrad-Adenauer-Platz 1 52531 Übach-Palenberg**

### • Kontakt Jugendzentrum:

Tel.: 02451 / 2781  
E-Mail: jugendzentrum@uebach-palenberg.de

### • Kontakt Seniorenzentrum:

Tel.: 02451 / 49369  
E-Mail: seniorenzentrum@uebach-palenberg.de



Angebote unter Vorbehalt,  
Infos unter [www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de)

Wöchentliche Termine:

**Di. bis Do.**

**Frühstück im SZ**, ab 9.30 Uhr, mit Anmeldung, 5,50 Euro/ Pers.

**mittwochs**

**Offene Sprechstunde des KI (Kommunales Integrationszentrum) für Zugewanderte**, 14.00 bis 16.00 Uhr, (nicht in den Ferien), mit Anmeldung bei Herrn Weyand: 0151 - 162 31 143

**donnerstags**

**Nähtreff im JZ**, 9.00 bis 11.00 Uhr, Nähmaschine und Material bitte mitbringen (nicht in den Ferien)

**freitags**

**Schnullercafé im JZ, für Eltern/Großeltern mit Kindern im Alter von 0 bis 2 Jahren**, 9.30 bis 11.00 Uhr (nicht an Feier-/ Ferien-/ Brückentagen)

Termine von Dez./ Jan.:

**Mo. 15. Dez./ 12. Jan./ 26. Jan. Digitale Sprechstunde**, 15.00 bis 17.00 Uhr, keine Anmeldung, kostenfrei

**Sa. 3. Jan. ÜPsi liest vor...für Kinder von 3-8 Jahren (mit Spielen und Basteln)**, 10.00 bis 12.00 Uhr

**Do. 8. Jan. Start Kurs Seniorengymnastik 1**, 5 Termine, 9.15 bis 10.15 Uhr, 20 Euro, mit Anmeldung

**Fr. 9. Jan. Start Kreativkurs für Kinder im Grundschulalter**, 16.00 bis 18.00 Uhr, 1,50 Euro, mit Anmeldung

**Fr. 9. Jan./ 16. Jan. Kinder- und Jugendneujahrswunschaktion: Anregungen und Wünsche für die Stadt, kreativer Austausch und basteln der Wunschsterne**, 16.30 bis 18.00 Uhr

**Mo. 12. Jan. Start BaKo (Backen + Kochen) für Kinder im Grundschulalter**, 16.00 bis 18.00 Uhr, 3 Euro, mit Anmeldung

**Di. 13. Jan. Start Kurs Seniorengymnastik 2**, 5 Termine, 10.45 bis 11.45 Uhr, 20 Euro, mit Anmeldung

**Mi. 14. Jan. Start Malen für alle Generationen**, 16.00 bis 18.00 Uhr

**Mi. 14. Jan./ 28. Jan. mehrgeneratives Kochen mit Tim**, 15.00 bis 18.00 Uhr, 1,50 Euro, mit Anmeldung

**Fr. 16. Jan. BINGO**, 14.00 Uhr, mit Anmeldung

**Mo. 26. Jan. Vortrag „Sicher durchs Netz“**, 15.00 Uhr, kostenlos, mit Anmeldung

**Fr. 30. Jan. Save the Date: Karnevalsparty für Kinder**

Weitere Veranstaltungen finden Sie im Veranstaltungskalender auf der städtischen Internetseite ([www.uebach-palenberg.de](http://www.uebach-palenberg.de)). Scannen Sie hierfür den QR-Code oder besuchen Sie die Rubrik Stadt und Leben > Stadt > Veranstaltungen auf der städtischen Homepage.



**Mach mit im digitalen Leben!**

ist ein Kursprogramm, in dem man den Umgang mit dem Internet lernt.

Es ist für jeden etwas dabei.

Zusammen mit anderen Teilnehmenden lernst du, wie du im digitalen Leben mitmachen kannst.

Die Kurse finden im Mehrgenerationenhaus statt und sind **kostenfrei**.

Eine Anmeldung ist erforderlich!

Teilnehmerzahl mind. 6 Personen



Mehrgenerationenhaus der Stadt Übach-Palenberg  
Konrad-Adenauer-Platz 1 52531 Übach-Palenberg

**Workshop „Sicher durchs Netz“**  
26. Januar 2026, 15.00 Uhr

innerhalb der „Digitalen Sprechstunde“ im Mehrgenerationenhaus

**Jetzt anmelden!**

**Kontakt:** Telefon: 02451/ 49369  
Mail: [seniorenzentrum@uebach-palenberg.de](mailto:seniorenzentrum@uebach-palenberg.de)

Unsere WhatsApp-Infokanäle:  
Jetzt kostenlos abonnieren und über aktuelle Angebote auf dem Laufenden bleiben:

Angebote im Mehrgenerationenhaus Übach-Palenberg  
WhatsApp-Kanal



**Unser Wochenprogramm**

**gültig vom 06.01. – 27.03.2026**



|                               | Mo                                | DI                               | MI  | DO  | FR   |
|-------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|---|---|--|
| Kinderangebot <b>mit Anm.</b> | Ba(cken)& Ko(chen)<br>16 - 18 Uhr | Kindergeburtstage<br>15 - 19 Uhr | Eltern – Kind-Malen<br>16 - 18 Uhr                |   | Kreativ Kurs<br>16 - 18 Uhr                      |
| Jugendtreff                   | 15 - 20 Uhr                       | 15 - 19 Uhr                      | 15 - 18 Uhr                                       | 15 - 19 Uhr                                   | 15 - 18 Uhr                                      |
| Offener Treff für alle        |                                   |                                  | Spieletreff<br>Alle(s) in Bewegung<br>15 – 18 Uhr | Spieletreff für Groß und Klein<br>15 - 18 Uhr | Jugendmobil Lindenschule Boscheln<br>16 – 18 Uhr |

**Freie Fahrt für**  
6 - 12 Jahre  
12 - 27 Jahre  
Jedes Alter

**Jugendzentrum geschlossen**  
12.02. - einschließlich 17.02.2026

Mehr Details in unserem WhatsApp-Kanal

Angebote im Kinder- und Jugendzentrum Übach Palenberg  
WhatsApp-Kanal



Aushänge beachten!

Gefördert von:



Veranstalter: Jugendzentrum im Mehrgenerationenhaus der Stadt Übach-Palenberg in Kooperation mit dem FUNtasie e.V. Konrad-Adenauer-Platz 1, 52531 Übach-Palenberg